



# tilastotiedotus statistisk rapport

Tilastoarkisto  
Statistikarkivet

ISSN 0355-2284

Tilastokeskus  
Statistikcentralen  
Central Statistical Office of Finland

# 1985

Tiedustelut - Förfrågningar  
Terttu Keikkala  
90-5800209

Päiväys - Datum  
13.3.1985

Sarja ja nro - Serie och nr  
LI 1985:7

LIKENNE  
SAMFÄRDSEL

---

Majoitusliikkeiden  
kapasiteetin käyttö 1984

---

Inkvarteringsanläggningarnas  
beläggning 1984

---

Utilization of accommodation  
capacity 1984

---

SISÄLLYS		INNEHÅLL	
TEKSTI	Sivu	TEXT	Sida
Yleistä .....	4	Allmänt.....	4
Käyttöaste.....	4	Beläggingsgrad.....	4
Peittävyys.....	4	Täckning.....	4
Majoituskapasiteetti.....	5	Inkvarteringskapacitet.....	5
Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttö 1984 .	5	Inkvarteringsanläggningarnas beläggning 1984.	5
TAULUKOT		TABELLER	
1. Yöpymisten lukumäärät majoitusliikkeissä vuonna 1984.....	7	1. Antal övernattningar på inkvarteringsanläggningar år 1984.....	7
2. Yöpymisten lukumäärät hotelleissa vuonna 1984.....	8	2. Antal övernattningar på hotell år 1984...	8
3. Yöpymisten lukumäärät majoitusliikkeissä kesä-elokuussa 1984.....	9	3. Antal övernattningar på inkvarteringsanläggningar i juni-augusti 1984.....	9
4. Yöpymisten lukumäärät hotelleissa kesä-elokuussa 1984.....	10	4. Antal övernattningar på hotell i juni-augusti 1984.....	10
5. Majoitusliikkeiden huonekapasiteetin käyttö vuonna 1984.....	11	5. Utnyttjande av inkvarteringskapacitet (rum) år 1984.....	11
6. Hotellien kapasiteetti ja sen käyttö eräissä kunnissa vuonna 1984.....	12	6. Hotellkapacitet och beläggning i några kommuner år 1984.....	12
7. Majoitusliikkeiden huonekapasiteetin käyttö kuukausittain vuonna 1984.....	13	7. Utnyttjande av inkvarteringskapacitet (rum) per månad 1984.....	13
8. Peittävyysprosentit ja majoituskapasiteetti vuonna 1984.....	14	8. Täckningsprocenterna och inkvarteringskapaciteten år 1984.....	14
CONTENTS			
TEXT	Page		Page
Summary.....	6		
TABLES			
1. Number of guest nights in accommodation establishments in 1984.....	7	5. Room capacity utilization of accommodation establishments 1984.....	11
2. Number of guest nights at hotels in 1984.	8	6. Hotel capacity and occupancy rates of selected municipalities in 1984.....	12
3. Number of guest nights in accommodation establishments in June-August 1984.....	9	7. Monthly occupancy rates of accommodation establishments in 1984.....	13
4. Number of guest nights at hotels in June-August 1983.....	10	8. Coverage percentages and accommodation capacity in 1984.....	14

## YLEISTÄ

Majoitustilasto kuvaa majoitustoimintaa niissä majoitusliikkeissä, joilla on asetuksen (Asetus majoitus- ja ravitsemisliikkeistä 502/69) edellyttämä elinkeinolupa majoitustoiminnan harjoittamiseen. Tilasto sisältää siten kaikki Suomen hotellit (joihin on luettu myös motellit) ja matkustajakodit. Retkeilymajoista, lomakylistä ja täysihoitoloista tilasto sisältää osan (ne joilla on elinkeinolupa), lähinnä suurehkot tai koko vuoden avoinna olevat liikkeet. Leirintäalueet jäävät tilaston ulkopuolelle. Tilastokeskus saa lääninhallituksilta tiedon niiden myöntämistä elinkeinoluovista.

Majoitustilastoa on tuotettu vuodesta 1971, uudistettuna vuoden 1983 alusta lähtien. Majoitusliikkeet on jaoteltu hotelleihin ja muihin majoitusliikkeisiin. Hotelleihin sisältyy motellien lisäksi myös esim. hotellitasoisia lomakyliä. Eräissä taulukoissa esitetään lisäksi erikseen kaikkia ja ympärivuotisia hotelleja koskevat tiedot. Käsitteitä ja määritelmiä on selostettu tilastotiedotteessa "Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1984" (LI 1984:9).

## KÄYTTÖASTE

Kapasiteetin käyttöaste on laskettu käytössä olleiden huoneiden prosenttina osuutena kaikista huoneista. Kokonaiskapasiteetista on vähennetty peruskorjauksessa olleet huoneet. Kysynnän puutteen tai muun tilapäisen syyn vuoksi suljettuja huoneita ei vuodesta 1983 lähtien ole vähennetty kokonaiskapasiteetista. Tämä laskemistapa antaa tulokseksi pienemmän käyttöasteen, joten vuodesta 1983 käyttöasteet eivät ole vertailukelpoisia vuosien 1971-1982 lukuihin.

## PEITTÄVYYS

Tämän vuositilaston peittävyys on suurempi kuin aikaisemmin julkaistujen kuukausitilastojen, koska myöhästyneinä saapuneet kuukausitiedot on lisätty a.o. kuukausien lukuihin. Sen vuoksi vuoden aikana yöpyneiden luvut ovat suuremmat kuin kuukausitilastojen yhteenlasketut luvut. Myös kuukausittaisissa käyttöasteissa on joissakin kohdin pieniä muutoksia. Taulukossa 8 on esitetty koko maan osalta uudet kuukausittaiset peittävyysluvut.

## ALLMÄNT

Inkvarteringsstatistiken beskriver inkvarteringsverksamheten vid de inkvarteringsanläggningar som enligt förordning (Förordning om härbärgerings- och förplägnadsrörelser 502/69) har tillstånd att bedriva inkvarteringsrörelse. Statistiken innehåller således samtliga hotell (inkl. motell) och resandehem i Finland. En del av vandrарhemmen, semesterbyarna och pensionaten inkluderas i statistiken (de som har näringstillstånd), närmast större anläggningar eller de som håller öppet året runt. Campingplatserna blir utanför denna statistik.

Inkvarteringsstatistiken har producerats sedan 1971, och utgivits i reviderad form från och med början av 1983. Inkvarteringsanläggningarna har indelats i hotell och övriga inkvarteringsanläggningar. I uppgifterna om hotell ingår även uppgifter om motell och semesterbyar med hotellstandard. I en del tabeller presenteras skilt för sig uppgifter om hotellen och om hotell som används året runt. För begrepp och definitioner har redogjorts i statistisk rapport "Inkvarteringsanläggningarnas kapacitet 1984" (LI 1984:9)

## BELÄGGNINGSGRAD

Beläggingsgraden har räknats som den procentuella andelen disponerade rum av samtliga rum. Från totalkapaciteten har rum under ombyggnad avdragits. Från och med 1983 har inte rum som stängts på grund av brist på efterfrågan eller på grund av annan orsak avdragits från den totala rumskapaciteten. Detta beräkningssätt minskar beläggingsgraden som fr.o.m. år 1983 inte är jämförbar med uppgifterna för åren 1971-1982.

## TÄCKNING

Täckningen av denna årsstatistik är större än den tidigare månadsstatistikens, eftersom de försenade månadsuppgifterna har tillagts uppgifterna för respektive månader. Därför är antalet nattgäster under året större än i månadsstatistiken sammanlagt. Även den månatliga beläggingsgraden har till vissa delar ändrats. Tabell 8 anger uppgifterna om den nya beläggingsgraden månadsvis.

Koska eri läänien, eri kuukausien ja eri majoitusmuotojen peittävyysluvuissa on eroavuuksia, julkaistavat luvut eivät ole täysin vertailukelpoisia keskenään ja edellisten vuosien lukuihin.

#### MAJOITUSKAPASITEETTI

Eri kuukausina avoinna ollut majoituskapasiteetti vaihtelee huomattavasti kuten taulukosta 8 ilmenee. Taulukon luvut poikkeavat julkaisussa "Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1984" (LI 1984:9) julkaistuista luvuista, jotka kuvaavat vuoden alussa olemassa ollutta kapasiteettia. Osa siitä on ollut jatkuvasti suljettuna. Vuoden aikana on tapahtunut myös kapasiteetin muutoksia: uutta kapasiteettia on avattu ja entistä lopetettu.

#### MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETIN KÄYTTÖ 1984

Majoitusliikkeissä v. 1984 tapahtuneista yöpymisistä oli ulkomaalaisten yöpymisiä 26 % (v. 1983 26 %). Yöpymisten kokonaismäärästä oli hotellien osuus 89 % (v. 1983 87 %), kun taas ulkomaalaisten yöpymisistä tuli hotellien osalle 94 % (v. 1983 94 %). Kesäajan osuus yöpymisten kokonaismäärästä oli 35 % (v. 1983 35 %) ja ulkomaalaisten yöpymisistä 48 % (v. 1983 48 %). Ulkomaalaisten koko vuoden yöpymisistä tuli Helsingin osalle 39 % (v. 1983 39 %).

Majoitusliikkeissä tapahtuneista ulkomaalaisten yöpymisistä oli Ruotsin osuus suurin. Seuraavina olivat Saksan liittotasavalta, Neuvostoliitto, Norja, USA ja Iso-Britannia. On huomattava, että taulukoissa esitetyt luvut eivät kuvaa ko. maasta saapuneiden ulkomaalaisten kokonaismäärää, vaan heidän yöpymisiensä määrää edellä mainituissa majoitusliikkeissä.

Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöasteissa on olennaisia eroja lajeittain, kuukausittain ja alueittain. Kaikkien majoitusliikkeiden käyttöaste oli alhaisin joulukuussa sekä koko maan (38) että kaupunkien (40) osalta. Korkein käyttöaste oli koko maassa syyskuussa (59) ja kaupungeissa syyskuussa (65). Alueellisia eroja on sekä lääneittäin että paikkakunnittain kaikissa majoitusliikelajeissa. Kaupungeissa on yleensä korkeampi käyttöaste kuin muissa kunnissa. Lääneistä oli Uudenmaan läänissä koko vuoden käyttöaste (67) korkein ja Oulun läänissä (41) alhaisin.

Eftersom beläggningsgraden avviker något i olika län, under olika månader och i de olika typerna av inkvartering är de uppgifter som här publiceras inte helt jämförbara med varandra eller med tidigare års uppgifter.

#### INKVARTERINGSKAPACITET

Inkvarteringskapaciteten varierar mycket efter öppet-hållning under de olika månaderna såsom tabell 8 visar. Uppgifterna i denna tabell avviker från uppgifterna i publikationen "Inkvarteringsanläggningarnas kapacitet 1984" (LI 1984:9). Dessa uppgifter gäller kapaciteten i början av året. En del av kapaciteten har inte alls använts under året. Kapaciteten har även ändrats under året.

#### INKVARTERINGSANLÄGGNINGARNAS BELÄGGNING 1984

Utlänningar svarade för 26 % av övernattningarna på inkvarteringsanläggningarna år 1984 (26 % år 1983). Av det totala antalet övernattningar var hotellens andel 89 % (87 % år 1983), medan utlänningars övernattningar till 94 % skedde på hotell (94 % år 1983). Sommartidens (juni-augusti) andel av det totala antalet övernattningar var omkring 35 % (35 % år 1983) och av utlänningars övernattningar 48 % (48 % år 1983). Under hela året övernattnade 39 % av utlänningarna (39 % år 1983) i Helsingfors.

Av utlänningars övernattningar på inkvarteringsanläggningarna enligt land var Sveriges andel störst. Därnäst kom Förbundsrepubliken Tyskland, Sovjetunionen, Norge, USA och Stor-Britannien. Det bör observeras att de värden som framlagts i tabellerna inte ger en bild av totalantalet utlänningar som anlät från ifrågavarande land, utan antalet övernattningar i ovan nämnda inkvarteringsanläggningar.

Inkvarteringsanläggningarnas beläggning uppvisar avsevärda skillnader enligt typ, månad och region. På samtliga inkvarteringsanläggningar var beläggningen lägst i december både för hela landet (38) och för städer (40). Den högsta beläggningen förekom i september för hela landet (59) och i september för städer (65). Regionala skillnader både länsvis och ortvis förekommer inom alla typer av inkvarteringsanläggningar. Beläggningen är i allmänhet högre i städer än i övriga kommuner. På länsnivå var hela årets beläggning högst (67) i Nylands län, medan Uleåborgs län hade den lägsta beläggningen (41).

## Summary

The accommodation statistics of Finland describe the accommodation activity of officially licenced accommodation establishments. Thus the statistics include all hotels (incl. motels) and lodging houses, as well as a part of (licenced) youth hostels, holiday villages and boarding houses, mainly establishments of considerable size or providing round-the-year service. Camping sites are not included. Data on trade licences granted by the provincial governments are provided to the Central Statistical Office of Finland by the provincial governments.

Accommodation statistics have been compiled in Finland since 1971, and they were revised at the beginning of 1983. Accommodation establishments are divided into hotels and other accommodation establishments. In all tables data on motels are included in the data on hotels. Concepts and definitions are outlined in the statistical report "Accommodation capacity 1984 (LI 1984:9).

The method of calculating the occupancy rate was changed at the beginning of 1983, as a result of which occupancy rates are not comparable with those of previous years.

The change in the number of guest nights in accommodation establishments shown in Table 1 has been calculated as a percentage of the corresponding figure for the preceding year. Coverage has been calculated by comparing the number and room capacity data of accommodation establishments for which occupancy rate data for the month in question had been received, with the corresponding data on establishments open the same month. When comparing the figures by province and month, variations in coverage should be taken into account.

## TILASTIKESKUS-STATISTIKCENTRALEN-CENTRAL STATISTICAL OFFICE

TAULUKK 1. YÖPYMISTEN LUKUMÄÄRÄT MAJOITUSLIIKKEISSÄ VUONNA 1984  
 TABLE 1. ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR ÅR 1984  
 NUMBER OF GUEST NIGHTS IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS IN 1984

ASUINAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE	UUDEN- MAAN NY- LANDS	SIITÄ DÄRÅV- VÄG- HELSEINKI H:FOKRS	TURUN- PÖRIN ÅBO- BORGES	ÅHE- NAN- MAA ÅLAND	HÄMEEN KYPI- KYM- MENE	MIK- KELIN SÄT MICH.	KARJALAN NORRA KAREL-	KUC- PIGN- KUC- PIG	KESKI- SUOMEN PELL- FINL.	VAASAN VASA	ULEA- EGRGS	CULUN LANDS	LAPP- LANDS	KOKO MAA HELA LANDET WHOLE COUNTRY	YHTI- TOTALT TOTAL	MUUTICS ÄNDR- CHANGE
I SUCHI-FINLAND	1135999	581988	788198	55448	660714	422541	447235	222520	484568	423934	385492	473734	665910	6166293	5,1	
II RUOTSI-SVERIGE-SWEDEN	184222	150262	80773	102953	34125	8485	6816	1945	4790	10339	70552	10112	25741	540861	-4,0	
NORJA-NORGE-NORWAY	53661	43797	18054	5931	20829	1456	1591	856	610	3450	23178	4417	31934	166007	-2,3	
DANSKA-DANMARK-DENMARK	33733	24875	6384	578	4647	1552	760	356	574	1134	2222	828	1609	55017	6,8	
ISLAND-ISLAND-ICELAND	3787	2861	488	299	578	380	198	44	241	168	271	168	532	7154	29,6	
II YHTI--TOTALT--TOTAL	275403	221795	105699	110141	60383	11873	5365	3285	6215	15091	96223	15525	59816	769035	-2,7	
III SAKSAN LIITTO--TYSK- LAND-FR-GERMANY,FR- NEULSTOLITITG-SCVJET- UNIGNEN-SOVIET UNIGN ISO-BRITANNIA/IRLANTI- STORBRITANNIEN/IRLAND- GREAT BRITAIN/IRELAND RANSKA-FRANKRIKE-FRANCE SVEITSI-SCHWEIZ-SWIT- ZERLAND ITÄVALTA-ÖSTER- ALANKMAAT-NECERLAN- DERNA-NETFERLANDS BELGIA-BELGIEN-BELGIUM ITALIA-ITALIEN-ITALY ESPAÑA/PORTUGALI-SPA- NIEN-SPAIN/PORTUGAL SAKSAN DEM.TAS--TYSKA DEM.R.-GERMAN DEM.-REP. PUOLA-POLEN-POLAND TSEKKI-SLOVAKIA-TJECKO- SLOV.-CZECHOSLOVAKIA UNKARI-UNGERN-HUNGARY ROMANIA/ELGARIA RUMANIEN/BULGARIEN MUU EUROOPPA-ÖVR. EU- RCPA-REST OF EUROPE USA KANADA-CANADA JAPANI-JAPAN MUUT MAAT-CVRIGA LÄN- GER-OTHER COUNTRIES III YHTI--TOTALT--TOTAL	103325	75422	28028	806	22607	13598	15353	4687	15520	16274	5365	10324	41802	277889	8,9	
87622	76658	50771	752	62854	14743	2335	2036	3893	12322	1075	5080	2281	245766	0,3		
67485	57118	12681	566	7587	3797	1616	927	1690	2856	2448	1287	5093	108073	3,8		
30790	24777	6099	169	3523	1273	1026	331	1607	4025	895	1151	7533	58842	26,6		
33994	29448	4033	365	7971	2455	4327	1208	2752	4266	1004	4105	13300	79824	6,4		
11721	9111	1646	51	2188	612	953	232	522	1002	645	967	3516	24457	7,9		
24598	20886	3827	167	2884	1931	1246	407	2123	1060	1438	1475	2584	44140	20,1		
8382	6748	724	56	1089	275	195	118	350	382	197	340	768	12876	-2,1		
24922	20812	2167	31	3786	1246	1391	574	1208	1508	1093	1119	5905	44950	13,2		
13666	11331	1187	114	1112	418	202	23	671	258	103	265	1096	19119	-2,0		
5606	4526	795	42	525	577	234	85	72	380	167	307	494	9288	-10,6		
6576	5898	1649	50	914	901	69	42	1271	1648	780	610	1105	16015	-7,0		
7565	6866	1466	12	1541	484	249	159	537	228	32	245	263	12781	-10,5		
10939	10078	3546	20	2168	621	159	115	1098	372	198	337	633	20206	-0,8		
2259	2040	592	15	935	85	87	167	205	25	275	99	455	5207	-37,2		
15624	13105	1046	68	1497	436	298	419	313	645	199	152	1232	21929	8,6		
117946	104967	12111	335	8837	2617	1630	547	1625	1831	2743	1782	5465	157477	5,0		
18575	16330	2145	39	1856	1053	254	240	396	1036	395	350	618	27559	3,8		
32426	29943	2021	108	3215	591	293	105	194	450	324	296	1849	41872	13,8		
84487	74975	6587	1355	7461	2301	1270	439	2176	1565	1660	1351	4507	115199	6,1		
709708	601039	143123	5201	144554	50014	33187	13063	38231	52159	21036	31650	101103	1343469	5,8		
II+III YHTI--TOTALT--TOTAL	985111	822834	248822	115362	205337	61887	42552	16348	44446	67250	117259	47175	160915	2112508	2,5	
KAIKKI YHTI--TUT--TOTAL	2121110	1404622	1037020	170810	866051	484428	469787	238868	529014	491224	502751	520909	826825	8278801	4,4	



TILASTEKESKUS - STATISTIKCENTRALEN - CENTRAL STATISTICAL OFFICE

25.2.1985

TAULUKKO 3. YÖPYMIJSTEN LUKUMÄÄRÄT MAJUTUSLIIKKEISSÄ KESÄ-ELCKUUSSA 1984  
 TABELL 3. ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR I JUNI-AUGUSTI 1984  
 TABLE 3. NUMBER OF GUEST NIGHTS IN ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS IN JUNE-AUGUST 1984

ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE	LÄÄNI-LÄÄN-PRCVINCE										KOKKO MAA HELA LANDET WHOLE CCOUNTRY				
	UUCEN- MAAN LANDS	SIIITÄ DÄRÄV-OF NY- HELSTINKI B: H:FGRS	TURUN- PORIN ÄBO- B:BOBGS	AHVE- NAN- MAA ÄLAND	HÄMEEN TAVAS- TEHUS ÄLAND	KYMN- KYM- MENE	MIK- KEL IN S:T NICH.	POHJIS- KARJALAN NORRA KAREL.	KUG- FINN KUG- PIO	KESKI- SUOMEN KUG- FINN.	VAASAN VASA	GULUN ULEA- BOBGS	LAPIN LAPP- LANDS	YHT. TOTAL TOTAL	MUUTOS ÄNDR. CHANGE
I SUGMI-FINLAND	263199	122669	245365	30561	205300	155335	155416	90236	140757	125781	114168	145098	169619	1884835	5,9
II															
RUCTSI-SVERIGE-SWEDEN	61854	46450	29571	37433	17794	4885	5054	1255	2680	634	34059	5159	13891	219959	-10,2
NORJA-NORGE-NORWAY	25503	20114	13009	4852	15750	597	1276	623	344	2813	17124	3666	16125	102082	-2,4
TANSKA-DANMARK-DENMARK	12062	8621	3246	284	2057	788	528	350	307	613	841	352	1281	22709	4,3
ISLANDI-ISLAND-ICELAND	1925	1319	290	182	355	301	176	41	196	142	205	156	463	4432	58,6
II YHT.-TOTALI-TOTAL	101344	76504	46116	42751	35556	6971	7034	2269	3527	9932	52229	5333	31760	349222	-6,6
III															
SAKSAN LIITTOJAS.-TYSK- LAND-FR-GERMANY,FR NEUCSTOLITTO-SCVJET- UNICÄEN-SOVJET UNION ISO-ERITÄNIA/IRLANTI- STOKRITÄNIA/IRLAND- GREAT BRITAIN/IRELAND RANSKA-FRANKRIKE-FRANCE SVEITSI-SCHWEIZ-SHIT- ZERLAND	53034	35918	15980	562	11826	8831	13502	3376	10500	11413	2518	7786	34330	174058	11,3
ITÄVALTA-ÖSTERK.-AUSTRIA ALANKMAAT-NEDERLÄN- GERNA-NETFERLANDS BELGIA-BELGIEN-BELGIUM ITALIA-ITALY ESPANJA/PORTUGALI-SPA- NIEN-SPAIN/PORTUGAL SAKSAN DEM-TAS.-TYSKA DEM.R.-GERMAN DEM-REP- PUOLA-POLEN-POLAND TSHEKKSLEVIKIA-TJECKO- SLOV.-CZECHOSLOVAKIA UNKARI-UNGARN-HUNGARY ROMANIA/ROUMANIA RUMANIEN/RULGARIEN MLU EUROOPPA-ÖVR. EU- RCPA-REST OF EUROPE	20805	17677	3123	129	4965	2049	4016	958	2327	3631	831	3657	11682	58213	9,4
USA	6457	5063	727	23	1211	386	797	159	326	675	430	780	3455	15426	13,1
KANADA-CANADA JAPANI-JAPAN	11326	9595	1848	71	1266	685	1077	272	1020	686	698	1261	2051	22261	20,8
MLU MAAT-ÖVRIGA LÄN- DER-OTHER COUNTRIES	3485	2915	306	14	413	130	127	87	255	261	84	244	573	6183	1,9
II+III YHT.-TOTALI-TOTAL	13719	11407	1222	5	1752	788	1202	364	1070	927	638	699	4589	26975	20,3
III YHT.-TOTALI-TOTAL	7273	5949	578	12	620	185	117	13	392	152	21	110	866	10335	10,8
KAIKKI YHT.-TOT.-TOTAL	1080	757	177	14	114	242	106	48	34	170	16	122	163	2286	-50,3
	1683	1406	685	1	203	366	35	4	272	732	262	325	554	5322	-23,0
	3297	2972	484	7	683	286	52	4	465	45	4	95	197	5627	-22,2
	4023	3589	1486	7	1181	285	112	53	692	177	33	137	261	8487	-15,1
	771	661	265	-	284	8	32	108	110	5	95	13	27	1718	-50,7
	7696	6005	464	14	597	253	221	25	195	99	85	90	1118	11281	28,0
	60274	51936	6410	146	5114	1477	1240	350	1057	1053	1650	1125	3541	83477	5,6
	8525	7100	787	15	771	193	166	46	152	345	267	142	542	11955	11,7
	16732	15352	633	64	2101	278	189	23	117	290	48	72	1168	21715	11,1
	42922	37555	3149	186	3714	953	850	207	970	901	669	744	2675	57940	5,5
	325751	265988	59944	1801	54559	23634	26793	7774	24051	29614	10095	19972	75483	662371	9,0
II+III YHT.-TOTALI-TOTAL	427095	342492	106060	44552	93615	30605	33827	10043	27578	39546	62324	25305	107243	1011593	3,0
KAIKKI YHT.-TOT.-TOTAL	650294	465161	351425	75113	258715	185940	229243	100279	168335	165327	176492	174403	276862	2856428	4,5



## TILASTOKESKUS--STATISTIKCENTRALEN--CENTRAL STATISTICAL OFFICE

TALUKKO 4. YÖPYNYSTEN LUKUMÄÄRÄI HOTELLEISSA KESÄ-ELÄKÄLLISSÄ 1984  
 TABLE 4. ANTAL ÖVERNATTNINGAR PÅ HOTELL I JUNI-AUGUSTI 1984  
 TABLE 4. NUMBER OF GUEST NIGHTS AT HOTELS IN JUNE-AUGUST 1984

ASUINMAA HEMLAND COUNTRY OF RESIDENCE		LÄÄNI--LÄN--PROVINCE										KOKO MAA HELA LANDET WHOLE CCUNTRY			
UUDE- MAAN NY- LANCS	SIITÄ DÄRAV--OF VICH: ABO- HLSINKI B: H:FCRS	TURUN- PORIN ABO- B:BOURGS	AHVE-- NAN- MAA ÅLAND	HÄMEEN TAVAS- TEHUS ÅLAND	KYMN- KYM- MENE	MIK- KELIN S:1 MICH.	POHJOIS- KARJALAN NERRA KAREL.	KUC- PION KUC- PIO	KESKI- SUOMEN MELL. FINL.	VAASAN VASA	GULUN ULEA- BURGS	LAPIN LAPP- LANGS	YHTI. TOT. TOTAL	MUUTOS ÄNDR. CHANGE	
216915	52687	219667	28481	182010	144796	122565	66872	120141	116094	59025	114362	103746	1534678	4.7	
59016	44444	28226	34855	17062	4814	4154	860	2591	6201	32693	3578	11955	206053	-10.4	
24582	19318	12662	4653	15233	593	1020	563	325	2795	16525	2440	11553	93388	-0.9	
11284	8051	3015	284	1544	788	422	226	258	605	790	266	964	20886	5.3	
1838	1247	286	98	346	301	157	38	196	142	205	118	433	4158	66.7	
56720	73060	44189	39574	34585	6896	5753	1687	3414	5743	50213	6402	24905	324465	-6.4	
49759	33183	14636	556	11269	6303	7564	2255	40382	11305	2496	6698	29256	152481	13.0	
23042	18845	10679	275	15722	4231	985	830	1594	2586	250	1324	1124	63442	4.1	
21579	17095	5406	206	2823	1241	827	465	820	1394	781	416	1497	37455	4.6	
14071	10595	3570	50	1335	733	721	150	1227	3583	293	387	3389	29513	51.9	
19501	16530	2833	129	4546	1950	3595	776	2310	3607	814	3248	10560	53869	8.5	
6045	4723	658	23	1100	381	650	106	316	667	393	643	3105	14127	13.7	
10698	9066	1710	71	1122	643	688	228	1014	639	596	1133	1655	20201	20.3	
3416	2771	254	14	364	129	120	55	255	250	79	203	463	5610	-0.3	
12230	10261	862	5	1355	734	586	225	1041	855	619	448	3541	22953	14.8	
6504	5621	497	12	587	176	111	6	392	138	20	75	590	9508	12.5	
965	670	167	14	110	242	62	20	31	170	16	122	22	1941	-56.7	
1600	1161	677	1	128	366	31	4	272	470	250	307	525	4631	-27.0	
3188	2876	482	7	652	286	48	2	276	45	3	88	175	5260	-22.3	
3383	3043	1453	7	1088	285	90	58	692	175	33	58	117	7475	-2.6	
674	626	264	-	281	8	2	104	110	5	55	13	23	1579	-50.5	
7287	5606	370	14	557	253	88	21	195	59	59	73	565	10381	27.5	
57734	50176	6055	146	5036	1445	1107	285	1057	1066	1428	1002	3050	79455	5.9	
8047	6709	701	15	734	180	118	35	152	339	260	114	431	11130	13.8	
16305	14590	564	64	2643	269	164	12	116	267	48	37	1000	20889	11.2	
39574	34814	2042	180	3110	924	614	131	565	860	652	449	1614	51117	1.5	
306002	249761	53520	1789	54370	20779	18611	5784	23621	28968	9185	16878	63114	603021	8.8	
111111	YHTI--TOTAL	402722	322821	98109	41763	68555	27675	24364	7471	27035	38711	55398	23280	88023	3.0
615641	YHTI--TOTAL	317776	70244	270565	172471	146925	74343	147176	154805	158423	137642	191765	2462184	4.0	



TALUKKO 6. HOTELLIEN KAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ ERÄISSÄ KUNNISSA VUONNA 1984  
 TABELL 6. HOTELLKAPACITET OG BELÄGGNING I NÅGRA KOMMUNER ÅR 1984  
 TABLE 6. HOTEL CAPACITY AND OCCUPANCY RATES OF SELECTED MUNICIPALITIES IN 1984

LÄÄNI LÄN PROVINCE	KUNTA KOMMUN MUNICIPALITY	KAPASITEETTI KAPACITET	KÄYTTÖASTE (HUONEET) BELÄGGNING (RUM)	SAAPUNEET VIERAII- REGISTERATIONS	SAAPUNEET VIERAII- REGISTERATIONS	KOKKUS TYÖ MÖTE ARBETE MEETING BUSINESS	LOMA FRITID VACATION	Yhteensä TOTAL	YCPYMISIA ANTAL ÖVERNATT- NINGAR NUMBER OF GUEST NIGHTS	KESKIMÄÄR. VIIPYMIS- AIKA, VRK GENOMSNITTL. STANNID, DYGN AVERAGE OF LENGTH OF STAY, DAYS
	HOTELLEJA HOTELL HOTELS	HUONEITA RUM ROOMS	OCCUPANCY RATE (ROOMS)	MATKAN TARKOITUKSEN MUKAAN EFTER RESANS SYFTE BY PURPOSE OF JOURNEY	SAAPUNEET YHTEENSÄ ANLÄNDA GÄSTER TGT. NIGHTS	KOKKUS MÖTE MEETING	LOMA FRITID VACATION	Yhteensä TOTAL	YCPYMISIA ANTAL ÖVERNATT- NINGAR NUMBER OF GUEST NIGHTS	KESKIMÄÄR. VIIPYMIS- AIKA, VRK GENOMSNITTL. STANNID, DYGN AVERAGE OF LENGTH OF STAY, DAYS
UUDENMAAN-ÅYLANDS										
HELSINKI-HELSINGFORS	26	3496	21,7	16	68426	16	35	1270811	1,9	
ESPOO-ESEO	7	770	59,4	32	135927	32	30	243827	1,8	
TURUN JA PORIN-ÅBO OCH B:BORGS										
ILAKU-AEC	11	1220	62,7	20	228780	20	44	398353	1,7	
FCRI-BJÖRNEBORG	8	473	50,8	12	73102	12	34	120382	1,6	
AFVENANMÅ-ÅLAND										
MAARILANKAMINA-MARIEHAMN	10	458	60,4	14	117476	14	78	150996	1,3	
HÄMEEN-TAVASTEFUS										
HÄMEENLINNA-TAVASTEHUS	4	358	58,4	35	75634	35	45	115364	1,4	
LAHTI-LÅTIS	7	468	57,8	11	86530	11	41	134460	1,6	
TAMPERE-TAMMERFORS	11	1254	64,5	16	271427	16	46	423495	1,6	
KYMEN-KYMPENE										
KOUVOLA	5	242	49,1	8	35951	8	33	56736	1,4	
IMATRA	4	203	54,1	4	38388	4	44	58132	1,5	
KOTKA	4	230	48,5	10	38323	10	26	53919	1,4	
LAPPEENRANTA-VILLMANSTRAND	10	505	52,0	17	51844	17	42	145205	1,6	
MIKKELI-S:t MICHEL	6	345	54,7	14	75788	14	48	106550	1,4	
SAVONLINNA-NYSLEJT	5	312	60,8	8	60196	8	41	109225	1,8	
POHJIS-KARJALAN-NORRA KARELENS										
JYVÄSKYLÄ	5	283	60,9	13	61754	13	34	85455	1,4	
LIKSA	5	116	41,5	9	20144	9	64	31732	1,6	
KUOPIO-KUOPIO										
KUOPIO	12	668	61,1	12	139657	12	46	213439	1,5	
IISALMI-IDENSALMI	4	171	52,8	7	24794	7	41	50041	2,0	
KESKI-SUOMEN-MELLERSTA FINLANDS										
JYVÄSKYLÄ	7	681	60,8	19	146546	19	38	222854	1,5	
VAAKAN-VASA										
VAAKAN-VASA	6	674	52,0	10	138173	10	55	200666	1,5	
KOKKOLA-KARLEBY	4	231	41,0	8	35857	8	24	46547	1,3	
SEINÄJOKI	5	243	56,9	11	45063	11	28	67815	1,4	
OULLA-ULEÅBORG										
OULLA-ULEÅBORG	7	671	49,1	14	120251	14	34	168035	1,4	
KAJAANI-KAJANA	5	177	58,2	6	34106	6	26	49622	1,5	
KUUSAMO	6	281	41,5	6	38775	6	64	66507	1,7	
LAFIN-LAFFLANDS										
ROVANIEMI	7	455	63,4	13	93653	13	49	140113	1,5	
ENONTEKIÖ-ENONTEKIS	5	186	39,1	2	25132	2	83	45768	1,6	
INARI-ENARE	7	396	53,2	4	61103	4	79	125104	2,0	
KEMI	4	220	45,2	10	36980	10	39	52454	1,4	
Yhteensä-TOTALT-TOTAL	484	24460	55,3	15	4293966	15	44	7342662	1,7	

TIILASIKESKUS—STATISTIKCENTRALEN—CENTRAL STATISTICAL OFFICE

26.2.1985

TAULUKKO 7. MAJOITUSLIIKKEIDEN HUONEKAPASITEETIN KÄYTTÖ KUUKALSITTAIN VUONNA 1984  
 TABELL 7. UTNYTTJANDE AV INKVARTERINGSKAPACITET (RUM) PER MÅNAD ÅR 1984  
 TABLE 7. MONTHLY OCCUPANCY RATES OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS IN 1984

KLUKALSI MÅNAD MONTH	KÄYTTÖASTE, % BELÄGGNING, % OCCUPANCY RATE, %		HOTELLIIT HOTELL HOTELS			MUUT MAJOITUSLIIKKEET ÖVRIGA INKVARTERINGSANLÄGGNINGAR OTHER ACCOMMODATION ESTABLISHM.			YHTEENSÄ TOTALT TOTAL		
	KAUPUNGI STÄDER URBAN MUN.	MUUT KUNNAT ÖVRIGA KOMM. RURAL MUN.	YHTEENSÄ TOTALT TOTAL	KAUPUNGI STÄDER URBAN MUN.	MUUT KUNNAT ÖVRIGA KOMM. RURAL MUN.	YHTEENSÄ TOTALT TOTAL	KAUPUNGI STÄDER URBAN MUN.	MUUT KUNNAT ÖVRIGA KOMM. RURAL MUN.	YHTEENSÄ TOTALT TOTAL	KAUPUNGI STÄDER URBAN MUN.	MUUT KUNNAT ÖVRIGA KOMM. RURAL MUN.
TAMMIKUU—JANUARI—JANUARY	51,3	33,5	47,1	42,6	22,0	32,6	50,7	31,4	45,7	45,7	
HELVIKUU—FEBRUARI—FEBRUARY	55,3	49,6	56,9	43,2	31,1	36,7	58,2	45,8	54,7	54,7	
MAALISKUU—MAKS—MARCH	61,5	53,3	55,4	46,2	37,8	41,6	60,5	50,1	57,5	57,5	
HUHTIKUU—APRIL	53,2	49,2	52,2	43,5	39,6	41,3	52,5	47,1	50,9	50,9	
TOUKUKUU—PAJ—MAY	64,4	35,2	57,0	46,9	22,1	32,5	63,2	32,2	54,2	54,2	
KESÄKU—JUNI—JUNE	60,1	45,4	56,6	43,1	35,6	39,0	58,5	42,6	54,0	54,0	
HEINÄKU—JULI—JULY	58,5	55,5	57,8	46,4	56,8	52,1	57,4	55,9	57,0	57,0	
ELCKUU—AUGUSTI—AUGUST	63,6	46,2	59,4	45,1	35,9	40,3	61,9	43,5	56,8	56,8	
SYYSKU—SEPTEMBER	66,3	45,7	60,9	52,6	32,5	40,7	65,4	42,7	58,6	58,6	
LOKAKUU—OKTOBER—OCTOBER	64,9	36,8	57,9	52,4	24,8	37,4	64,1	34,6	55,9	55,9	
MARRÅSKU—NOVEMBER	61,2	41,7	56,4	49,5	25,4	36,7	60,5	38,7	54,6	54,6	
JUULUKUU—DECEMBER	40,3	34,9	39,0	38,3	26,0	31,7	40,2	33,3	38,3	38,3	
KOKO VUOSI KESKIM. HELA ÅRET—HOLE YEAR	59,0	44,2	55,3	45,7	34,5	39,6	58,0	42,0	53,5	53,5	

TAULUKKO 8. PEITÄVYYSPROSENTIT JA MAJOITUSKAPASITEETTI VUONNA 1984  
 TABELL 8. TÄCKNINGSPROCENTERNA OCH INKVARTERINGSKAPACITETEN ÅR 1984  
 TABLE 8. COVERAGE PERCENTAGES AND ACCOMMODATION CAPACITY IN 1984

KUUKAUSI MÅNAD MONTH	PEITÄVYYYS, % TÄCKNING, % COVERAGE, %		MUUT MAJOITUSL. ÖVR. INKV. ANL. OTHER ACCOMMOD.		KAIKKI MAJOITUSL. ALLA INKVART. ANL. ALL ACCOMMOD. EST.		AVOINNA OLLLEIDEN MAJOITUSKAPASITEETTI INKVARTERINGSKAPACITET AV ÖPPETHÄLLNA ANLÄGGN. ACCOMMODATION CAPACITY OF OPEN ESTABLISHMENTS				
	HOTEELLI HOTELS	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. RUMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONE- KAPASIT. RUMS- KAPACIT. ROOM CAPACITY	HOTEELLI HOTELS	LUKUM. ANTAL NUMBER	HUONEITA ANTAL RUM NUMBER OF ROOMS	YMPÄRI- VUOTISIA I BRUK ÅRET OM ALL- YEAR		
TAMMIKUU-JANUARI-JANUARY	95	97	88	89	93	96	685	25228	463	22523	461
HELMIKUU-FEBRUARI-FEBRUARY	94	97	89	89	92	96	700	25583	466	22619	463
MAALISKUU-MARS-MARCH	95	97	90	90	94	96	706	25884	468	22895	464
HUHTIKUU-APRIL	96	98	93	93	95	97	717	26143	473	23025	464
TOUKUKUU-TUJ-MAY	96	98	90	90	94	97	740	27571	487	24160	460
KESÄKUU-JUNI-JUNE	96	99	93	94	95	98	834	33350	526	28158	462
HEINÄKUU-JULI-JULY	97	99	91	93	95	98	839	33488	528	28275	463
ELOKUU-AUGUSTI-AUGUST	96	98	91	89	94	97	834	33286	527	28194	465
SYYSKUU-SEPTEMBER	96	99	87	87	93	97	735	27201	479	23690	464
LOKAKUU-OCTOBER-OCTOBER	97	99	85	87	94	98	696	26267	468	23332	461
MARRASKUU-NOVEMBER	96	99	88	86	93	98	691	26030	463	23177	460
JULUKUU-DECEMBER	96	99	85	84	92	97	653	26328	465	23472	463
KOKO VUOSI KESKIM. HELA ÅRET-MIDDLE YEAR	96	98	90	90	94	97	739	28030	484	24460	463